

Pflege der Städtepartnerschaften im Jahr 2021

Gremium	Sitzungstermin	Behandlung	Sitzungsart
Verwaltungsausschuss	16.03.2021	Beschlussfassung	öffentlich

I. Sachverhalt

Corona-bedingt mussten im Jahr 2020 leider alle Veranstaltungen und Begegnungen im Rahmen der Pflege der Städtepartnerschaften mit AY-Champagne (Frankreich), mit NEWTON ABBOT (England) und mit BATASZEK (Ungarn) abgesagt werden. Die Planungen für Veranstaltungen und Begegnungen im Jahr 2021 sind noch zurückhaltend, da nur schwer abgesehen werden kann, bis wann corona-bedingt Reisen und Veranstaltungen wieder möglich sind.

Trotzdem sind verschiedene Veranstaltungen und Begegnungen angedacht:

Am 9. – 11. Juli 2021 laden die französischen Freunde zu den Europäischen Juxspielen nach Ay-Champagne ein und von 10. – 12. September 2021 laden die ungarischen Freunde zu den 5. Báticaszék Weintagen ein. Zum Besigheimer Winzerfest in der Zeit von 17. – 20. September 2021 sollen auch wieder die Freunde aus allen drei Partnerstädten eingeladen werden.

II. Beschlussvorschlag

1. Der Verwaltungsausschuss stimmt dem Programm zur Pflege der Städtepartnerschaften mit AY, NEWTON ABBOT und BATASZEK zu.
2. Die Anträge der Vereine auf Zuschüsse für Begegnungen mit den Partnerstädten werden befürwortet; die BDS-Fachgruppe „Europäische Juxspiele“ erhält einen Zuschuss von 50 % der Fahrtkosten für die Fahrt zu den Juxspielen im französischen AY-Champagne.

III. Begründung

I. Pflege der Städtepartnerschaft mit AY

Das Christoph-Schrempf-Gymnasium pflegt seit vielen Jahren einen Schüleraustausch mit der französischen Partnerschule in Ay-Champagne. Leider mussten aufgrund der Corona-Pandemie die Schüleraustausche im Jahr 2020 und nun auch im Jahr 2021 entfallen.

Gute Kontakte und Freundschaften haben sich in den letzten Jahren im Bereich des Jugendhandballsports und des Jugendfußballsports entwickelt. Leider mussten corona-bedingt die geplanten Treffen des EK Besigheim Handball und des TSV Ottmarsheim Abteilung Fußball mit den Sportfreunden aus AY-Champagne im letzten Jahr entfallen.

In der französischen Partnerstadt fanden im März 2020 und im Juni 2020 die Kommunalwahlen statt, bei denen Dominique Leveque als Bürgermeister wiedergewählt und Patricia Mehenni als stellvertretende Bürgermeisterin gewählt wurde. Als Abgeordnete für Staatsbürgerschaft und Partnerschaft wurde Agnes Michaut gewählt.

In der Partnerstadt AY-CHAMPAGNE sind folgende Veranstaltungen im Jahr 2021 geplant:

- 8. Mai 2021 Marché aux fleurs
- 3.+4. Juli 2021 Art'itudes de l'association Ay Festiv
- 9.-11. Juli 2021 Jeux de l'amitié (Europäische Juxspiele)
- Marché de nos jumelages (Markt mit den Partnerstädten)

- Pflege der Städtepartnerschaft mit NEWTON ABBOT

Das Christoph-Schrempf-Gymnasium veranstaltet jährlich eine Studienfahrt der Klassenstufe 9 in die südenglische Stadt Torquay, bei der auch ein Besuch der englischen Partnerstadt Newton Abbot auf dem Programm steht. Diese Studienfahrten mussten leider im Jahr 2020 und nun auch im Jahr 2021 aufgrund der Corona-Pandemie entfallen.

In Newton Abbot wird jährlich Anfang Mai ein neuer Bürgermeister gewählt; die Amtszeit beträgt in Großbritannien ein Jahr.

Leider erreichte uns im Juni 2020 die traurige Nachricht, dass unser langjähriger Freund James Stewart verstorben ist. Wir haben ihn gemeinsam mit seiner lieben, ebenfalls bereits verstorbenen Frau Persis, über viele Jahre als großen Freund der Partnerschaft zwischen unseren Städten kennenlernen dürfen.

- Pflege der Städtepartnerschaft mit BATASZEK

Das Christoph-Schrempf-Gymnasium pflegt seit vielen Jahren einen Schüleraustausch mit dem Geza-Gymnasium in Bátorfő und die Maximilian-Lutz-Realschule pflegt ebenfalls seit vielen Jahren einen Schüler- und Lehreraustausch mit der Grundschule in Bátorfő. Beide Austausche mussten aufgrund der Corona-Pandemie im Jahr 2020 entfallen und werden auch im Jahr 2021 nicht stattfinden können.

Erfreulicherweise haben der Partnerschaftsausschuss und der Gemeinderat im Jahr 2013 beschlossen, für den deutsch-ungarischen Schüleraustausch jährlich bis zu 1.000 € Zuschuss für die Fahrtkosten der ungarischen Schüler zu gewähren.

In der Partnerstadt BATASZEK sind folgende Veranstaltungen im Jahr 2021 geplant:

- 2.-3. Juli 2021 Der Tag der Stadt – 25-jähriges Jubiläum mit der
 - o rumänischen Partnerstadt Ditrau
- 10.-12. September 2021 5. Bátorfőer Weintage
- 16. Oktober 2021 Königlicher Gastronomie-Abend

- Europäische Juxspiele

Die traditionellen **EUROPÄISCHEN JUXSPIELE** fanden zuletzt im Jahr 2018 in der belgischen Stadt QUAREGNON statt. Im Jahr 2019 fanden leider keine Juxspiele statt und im Jahr 2020 waren die Juxspiele in der ungarischen Partnerstadt BATASZEK geplant, mussten aber aufgrund der Corona-Pandemie abgesagt werden.

Für das Jahr 2021 hat sich nun die französische Partnerstadt als Gastgeber der Europäischen Juxspiele angeboten und in der Zeit von 9. – 11. Juli 2021 zu den „Jeux de l'amitié“ nach AY-Champagne eingeladen. Sofern es aufgrund der Corona-Pandemie möglich ist, wird die BDS-Fachgruppe „Europäische Juxspiele“ an den Freundschaftsspielen in Frankreich teilnehmen.

- Besigheimer Winzerfest 2021

In der Zeit vom 17. bis zum 20. September 2021 findet – wenn aufgrund der Corona-Pandemie möglich – das **Besigheimer Winzerfest** statt. Dazu werden dann auch wieder zahlreiche Gäste aus unseren Partnerstädten – AY, BATASZEK und NEWTON ABBOT – erwartet.

Es ist wieder geplant, für die Gäste aus den Partnerstädten einen Empfang zu veranstalten.

Vermutlich wird aus BATASZEK wieder eine Tanzgruppe kommen, die in der Gustav-Siegle-Halle untergebracht und verpflegt werden möchte und eventuell auch die Tanzgruppe „Clog Dancers“ aus NEWTON ABBOT.

- Partnerschaftsausschuss Besigheim

Der **Partnerschaftsausschuss** konnte aufgrund der Corona-Pandemie im Jahr 2020 leider nicht tagen. Die Mitglieder des Partnerschaftsausschusses wurden mit verschiedenen Rundschreiben über die Geschehnisse in den Partnerstädten auf dem Laufenden gehalten.

- Zuschüsse für Fahrten in die Partnerstädte Besigheims

Nach der „Richtlinie der Stadt Besigheim über die Förderung von Kultur, Jugend und Sport“ sind für die Begegnungen mit den Partnerstädten folgende Regelungen getroffen worden:

C. Begegnungen mit den Partnerstädten

- (1) Vereine und Ortsgruppen können sich an offiziellen Fahrten der Stadt Besigheim in die Partnerstädte beteiligen. Ihr Interesse ist der Stadtverwaltung mitzuteilen. Bei den jeweiligen Fahrten sollen möglichst unterschiedliche Vereine und Ortsgruppen berücksichtigt werden.
- (2) Bei Fahrten in die Partnerstädte AY-CHAMPAGNE und BATASZEK von Erwachsenen können 50 % der Omnibuskosten, maximal jedoch 1.500 € bezuschusst werden und bei Fahrten von Jugendlichen können 60 % der Omnibuskosten, maximal jedoch 1.700 € bezuschusst werden. Bei Fahrten in die Partnerstadt NEWTON ABBOT von Erwachsenen können 50 % der Omnibuskosten, maximal jedoch 3.000 € bezuschusst werden und bei Fahrten von Jugendlichen können 60 % der Omnibuskosten, maximal jedoch 3.500 € bezuschusst werden.
- (3) Fahrten der Fachgruppe Juxspiele des Bund der Selbstständigen zu den Europäischen Juxspielen können mit einem Fahrtkostenzuschuss gefördert werden.
- (4) Vereine, die Jugendgruppen aus den Partnerstädten empfangen, erhalten auf Antrag einen Betreuungs- und Verpflegungskostenzuschuss in Höhe von 10 € pro Jugendlichen aus der Partnerstadt und für je 2 Betreuer pro 10 Jugendlichen, maximal jedoch 600 €.

Für 2021 sind bisher folgende Fahrten in die Partnerstädte geplant:

Fahrt zu den Europäischen Juxspielen im Juli 2021 nach AY-Champagne

IV. Relevanz Gesamtstädtisches Entwicklungskonzept

keine

V. Haushaltsrechtliche Auswirkungen

Für die Pflege der Städtepartnerschaften sieht der Haushaltsplan 2021 – Produktbereich 11 14 00 01 – einen Betrag in Höhe von 13.000 € vor.